



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**

**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

**1 Rossemaison**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti 0**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Team / Mannschaft / Club Società  
League/Liga Ligue/Lega

**CLUB 1 Rossemaison A**

**CLUB 2 Bienne Seelanders A**

Lieu / Ort Location / Luogo  
**Rossemaison**  
Date / Datum Date / Data  
**23.05.2018**

Start / Beginn Début / Inizio  
**20:00**  
End / Ende Fin / Fine  
**21:56**  
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara  
**A41**

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato  
**X**  
Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole

Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo  
Cup / Pokal Coupe / Coppa

Other / Sonstiges Autre / Altro  
Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori  
**95**

No Card / Lic. No Lic. / Tess. Surname / Name No Lic. / Tess. Forename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome Signature / Firma Unterschrift

Time Keeper Chronométrateur  
**204229 CHEVRE Lorin**

Official scorer Marqueur  
**210269 HELFER Léane**

Referee 1 Arbitre 1  
**9004 MOREL Christophe**

Referee 2 Arbitre 2  
**207036 TURRIAN Jean-Philippe**

Tech. Director Directeur tech.

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
22	C	MESTRE Fabio	201577	10:46	26		1					10:29	88	2	12:29	I
93	A	ZITTLAU Antonio	204322	23:04	57	TS	2					31:52	18	2	33:52	G1
25	G	VUILLEUMIER Joël	97148	25:20	18	88	3					45:54	26	2	47:54	C1
1	G	SEURET Nicolas	207259	32:24	10	TS	4					56:39	94	2	58:39	B1
88		CHOFFAT Jérôme	204416	39:41	18	71	5									
18		GYGAX Léo	205015													
6		GYGAX Célien	203276													
TS		NEUKOMM Arnaud	207264													
94		ZINKL Jonas	203277													
29		MERCAY Louis	206162													
57		REBETZ Nicolas	205261													
26		SCHÜLL Gwenaël	98332													
71		KOLLER Ludovic	201184													
10		STEMER Vincent	206165													

COACH Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome Signature  
**BOSS Cédric**

TIME OUT TOTAL 5 TOTAL 8 min

**2 Bienne Seelanders**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti**

**Penalties / Strafen / Punitons**

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

FINAL CLUB 1 CLUB 2 CLUB 1 CLUB 2

1 Time / Drittel Tiers / Tempo  
**1 2 5 3**

2 Time / Drittel Tiers / Tempo  
**4 1**  
Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore  
**Rossemaison**

3 Time / Drittel Tiers / Tempo  
**0 0**  
CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

Overtime / Verl. ProL. / Sup.  
**0 0**  
CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Penalty / Rigori  
**0 0**

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
9	C	ESTOPPEY Cyril	99219	16:31	98	21	1					24:54	8	2	25:20	B1
21	A	GURTNER Sébastien	201554	16:47	81	98	2					31:07	8	2	33:07	G1
31	G	FRIEDLI Raphaël	203186	29:36	8	TS	3					34:42	TS	2	36:42	H
29	G	VIONNET Nicolas	214362									38:31	8	2	39:41	G1
89		DONZE Eric	206244													
98		ESTEVEZ Etienne	207301													
91		HIRT Dominic	206013													
63		KOLLROS Léonard	204284													
TS		MONBARON Vincent	96196													
81		VOIROL Damien	2189													
11		VINALS Joé	204285													
77		VUILLEUMIER Sandy	210188													
8		VUILLEUMIER Morgan	210189													
6		WIDMER Marc	204212													
19		GURTNER Jérémy	202802													
20		GURTNER Nicolas	202477													

COACH Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome Signature  
**BOILLAT Julien**

TIME OUT TOTAL 3 TOTAL 8 min